

**Zeitschrift:** Schweizer Spiegel  
**Herausgeber:** Guggenbühl und Huber  
**Band:** 21 (1945-1946)  
**Heft:** 7

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 10.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# APRIL 1946

---

<i>Die Sonne scheint für alle Leut.</i> Die Seite der Herausgeber . . . . .	Seite 9
<i>Ich war ein selfmade Student.</i> Von *.*. Illustration von Pierre Monnerat . . . . .	10
<i>Photos.</i> Steiner/Heiniger. H. und F. Tscherren. M. A. Wyss. Elisabeth Schulz . . . . .	17
<i>Randbemerkungen.</i> Von Adolf Guggenbühl . . . . .	22
<i>Herbst 1918.</i> Ein Tagebuch eines Bürofräuleins. Illustration von Hugo Laubi . . . . .	26
<i>Onkel Ferdinand und die Pädagogik.</i> Von René Gils . . . . .	30
<i>Infanterie-Kavalleristen.</i> Von *.*. Illustration von Hugo Laubi . . . . .	36
<i>Reise um die Welt in 80 Minuten.</i> Von Dr. Gustav Schaefer . . . . .	40
<i>Geist als Ware.</i> Von Hans Rudolf Schmid. Illustration von Pierre Monnerat . . . . .	42

---



Sorgsame Pflege Ihres Kindes ist besonders nach dem Bade unerlässlich. Hierfür eignet sich der fetthaltige, sammetweiche

**Vasenol**  
-Wund- und  
Kinder-  
Puder

## SCHULEN UND INSTITUTE

### **Institut Juventus**



Vorbereitung auf Maturität und ETH  
Handelsschule mit Diplomabschluß  
Abend - Technikum - Abend - Gymnasium  
Schule f. Arztgehilfinnen u. Laborantinnen  
Berufswahlklassen

**Zürich, Uraniastr. 31/33 - Handelshof**

### **Institut auf Rosenberg St. Gallen**

Knaben - Landschulheim in Höhen-  
landschaft (800 m ü. Meer) über

Alle Schulstufen, Maturitätsrecht, Handelsabteilung,  
Vorbereitung auf Handelshochschule, E.T.H., Uni-  
versität, Technikum, Verkehrsschule. Einzig. In-  
stitut mit staatl. Sprachkursen. Offiz. französ. u.  
engl. Sprachdipl. Spezielles Schulheim f. Jüngere.  
Unser Ziel: Erziehung lebenstücht. Charaktere.  
Unsere Methode: Größtmögliche Individualisie-  
rung in beweglichen Kleinklassen und persönliche  
Führung; gesundheitliche Stärkung durch  
Turnen, Sport. Prospekte u. Beratung d. d. Dir.

*Küchenspiegel.*

*Ganz neue Rezepte für den Frühling.* Von F. Strauß . . . . . Seite 56

*Frau und Haushalt.*

*Wenn ich nochmals eine Aussteuer kaufen würde. Antworten auf die Rundfrage* 63

*Hausangestellte aus dem nichtdeutschen Ausland.* Eine Anregung . . . . . 73

*Das Megaphon.*

*Ein Aprilscherz vor 15 Jahren. (Eine Erinnerung)* . . . . . 77

*Ein Schüttelreim-Kunststück.* Von H. Ritter . . . . . 80

*Auch ein schöner Brauch, der vom Untergang bedroht ist.* Von Dr. F. K. 83

*Blick in die Welt.* Von Ernst Schürch . . . . . 90

*Blick auf die Schweiz.* Von Peter Dürrenmatt . . . . . 91

*Tiergeschichten.* 1. Katze und Maus. Von Hans Fischer . . . . . 92

*Das Titelbild stammt von Fritz Butz*



## Abzeichen-Verkauf

*vom 1. April*

Wie durch Presse, Plakate und andere Ankündigungen bereits bekannt, hätte am 1. April in der ganzen Schweiz der Abzeichen-Verkauf für die Stiftung «PRO MEO» stattfinden sollen. Wie bekannt, war für diesen Zweck die Abgabe couponfreier Zertifikats vorgesehen. Angesichts der zunehmenden Abneigung des Publikums gegen den Straßenverkauf von Abzeichen hat sich das Komitee der Stiftung «PRO MEO» verdienstlicherweise entschlossen, auf die Abgabe von Abzeichen zu verzichten. Die gesamte Bevölkerung wird eingeladen, ihren Beitrag auf das

*Postcheck-Konto VIII 9419*

mit der Angabe des Zwecks einzubezahlen. *Minimalbeitrag Fr. 1.—.*

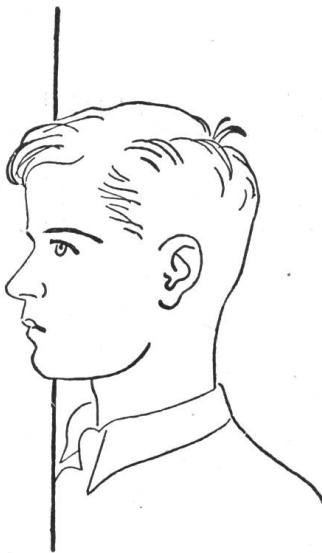
Es werden aber auch größere Gaben gerne entgegengenommen. Korrespondenzen können keine geführt werden. Über die Verwendung der eingegangenen Gelder wird weder öffentlich noch privat Rechnung abgelegt, da Vertrauenssache.

Für das Patronat und das Ehrenkomitee

*Die Stiftung.*

**PRO MEO**

## Die Berufswahl



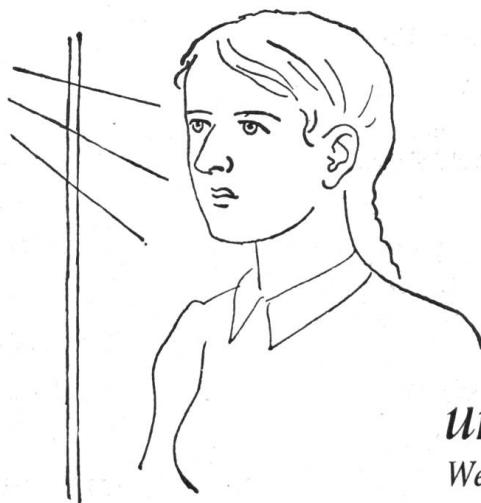
Preis Fr. 1.— + Wust.

### unserer Knaben

Wegleitung für Eltern, Schul- und Waisenbehörden.

Neu bearbeitet von A. Mündb, Berufsberater. Empfohlen vom Schweiz. Gewerbeverband und vom Schweizer. Verband für Berufsberatung und Lehrlingsfürsorge.

## Die Berufswahl



Preis Fr. 1.— + Wust.

### unserer Mädchen

Wegleitung für Eltern, Schul- und Waisenbehörden.

Neu bearbeitet v. Rosa Neuenschwander, Berufsberaterin. Empfohlen vom Schweizerischen Gewerbeverband und vom Schweiz. Frauengewerbeverband.

Zu beziehen durch alle Buchhandlungen sowie direkt vom Verlag

B Ü C H L E R & C O., B E R N

Postdbeck III 286

Tel. (031) 2 77 33

# Schöne Bücher für Konfirmation und Ostern!



## Mea Culpa

ALFRED BIRSTHALER Ein Bekenntnis  
343 Seiten 8. Auflage Geb. Fr. 7.50

Kein Roman, sondern die Geschichte eines Lebens. Der Verfasser hat nach einer Jugend voll Armut und Erniedrigung einen Raubmord begangen. Als ein seelisch tief Verwahrloster wird er in die Strafanstalt eingeliefert, nach sechzehn Jahren verläßt er sie als ein Erlöster.

## Das Wunderbare

PAUL HÄBERLIN  
Professor an der Universität Basel  
Zwölf Betrachtungen über Religion  
5. Auflage Gebunden Fr. 6.60  
Das Buch ist ein neuer Beweis für die Tatsache, daß wenig Wissen von Gott weg, viel Wissen zu Gott führt.

## Der Kaufmann PB

PETER MARTIN  
Ein Schweizer Kaufmannsleben  
zwischen 2 Weltkriegen  
4. Auflage Gebunden Fr. 8.60

Das Buch führt in 12 europäische Länder und nach Nordamerika. Es schildert die Geschäftswelt so anschaulich, daß es jeder angehende, aber auch jeder gewiegte Kaufmann mit Gewinn lesen wird.

## Gottsucher

MARCHETTE CHUTE  
Eine Einführung in die Bibel  
Gebunden Fr. 14.50

Für alle Menschen von heute, die den Zugang zu dem bedeutendsten Werk der Weltliteratur, der Bibel, nur schwer finden. Ein fesselndes, erregendes und Licht spendendes Buch.

## Propheten

PAUL MARTI  
Pfarrer in Bolligen  
Von Samuel bis Jeremia, 24 Bilder  
In Leinen gebunden Fr. 5.—

## Schweizerische Stilkunde

Von der Vorzeit bis zur Gegenwart  
PETER MEYER  
Mit 173 Abbildungen 5. Auflage Geb. Fr. 13.50  
Der bekannte Redaktor der Zeitschrift «Das Werk» hat hier ein Buch geschrieben für Leser, die nicht Kunsts geschichte studiert haben: allgemeinverständlich, aber nicht oberflächlich, belehrend und doch nicht schulmeisterlich.

In jeder Buchhandlung erhältlich

S C H W E I Z E R - S P I E G E L - V E R L A G · Z Ü R I C H 1

## Der schweizerische Knigge

Ein Brevier für zeitgemäße Umgangsformen

VINZENZ CAVIEZEL (Adolf Guggenbühl)

17. Auflage In Goldfolienumschlag Fr. 3.50

Ein reizendes Geschenk für gute Freunde und heranwachsende Söhne und Töchter.

## Mr. Bunting und der Krieg

ROBERT GREENWOOD

Roman

3. Auflage

Gebunden Fr. 11.50

Leben, Lieben und Leiden einer englischen Familie. Dieses Buch verdankt seinen großen Erfolg in England der Menschlichkeit und dem Humor, die es auszeichnen. Es erklärt uns das Rätsel, weshalb England die Schlacht um Großbritannien gewann, in deren Schatten sich die Geschehnisse des Buches abspielen.

## Schweizerisches Trostbüchlein

ADOLF GUGGENBÜHL

Vignetten von Walter Guggenbühl

5. Auflage

Preis Fr. 3.80

Trostbüchlein hießen jene Sammlungen von Erbauungssprüchen und -gedichten, die sich vor 100 und 200 Jahren großer Beliebtheit erfreuten. Hier liegt ein wohlgefunder Versuch vor, etwas Ähnliches für unsere Gegenwart zu schaffen.

## Wir wollen frei sein

ADOLF GUGGENBÜHL und  
GEORG THÜRER

Ein vaterländisches Brevier

Mit einer 4farbigen und acht 1farbigen Tafeln

Gebunden Fr. 2.60

In jeder Buchhandlung erhältlich

## Schwyzer Meie

ADOLF GUGGENBÜHL und

GEORG THÜRER

Die schönsten schweizerdeutschen Gedichte

4. Auflage In Geschenkeinband Fr. 6.80

kartoniert Fr. 4.80

Eine sorgfältige Auswahl aus mehr als fünftausend mundartlichen lyrischen Gedichten.

## Bluemen us euserem Garte

ADOLF GUGGENBÜHL und

KARL HAFNER

Eine Auswahl von zürichdeutschen Gedichten  
Geschenkausgabe mit einer Lithographie von  
Hermann Huber

2. Auflage Gebunden Fr. 7.80

Von diesem bunten Strauß zürichdeutscher Gedichte aus einem Zeitraum von 150 Jahren geht ein Duft der Heimat und der Jugendzeit aus, der ans Herz greift. Lesen Sie diese Gedichte im Kreise Ihrer Familie vor.

## Heinrich Leuthold

ADOLF GUGGENBÜHL und

KARL HAFNER

Ausgewählte Gedichte

Geschenkausgabe mit Tiefdruckwiedergaben von  
sechs Radierungen von Aug. Frey

3. Auflage Gebunden Fr. 8.80

Numerierte Luxusausgabe auf echt Bütten, in  
braunes Kalbsleder gebunden, mit 6 Original-  
radierungen von Aug. Frey, Fr. 60.—.

Eine Ausgabe unvergänglicher Gedichte dieses schweizerischen Klassikers. Für Liebhaber eines ganz schönen Buches.

## Neue Aphorismen

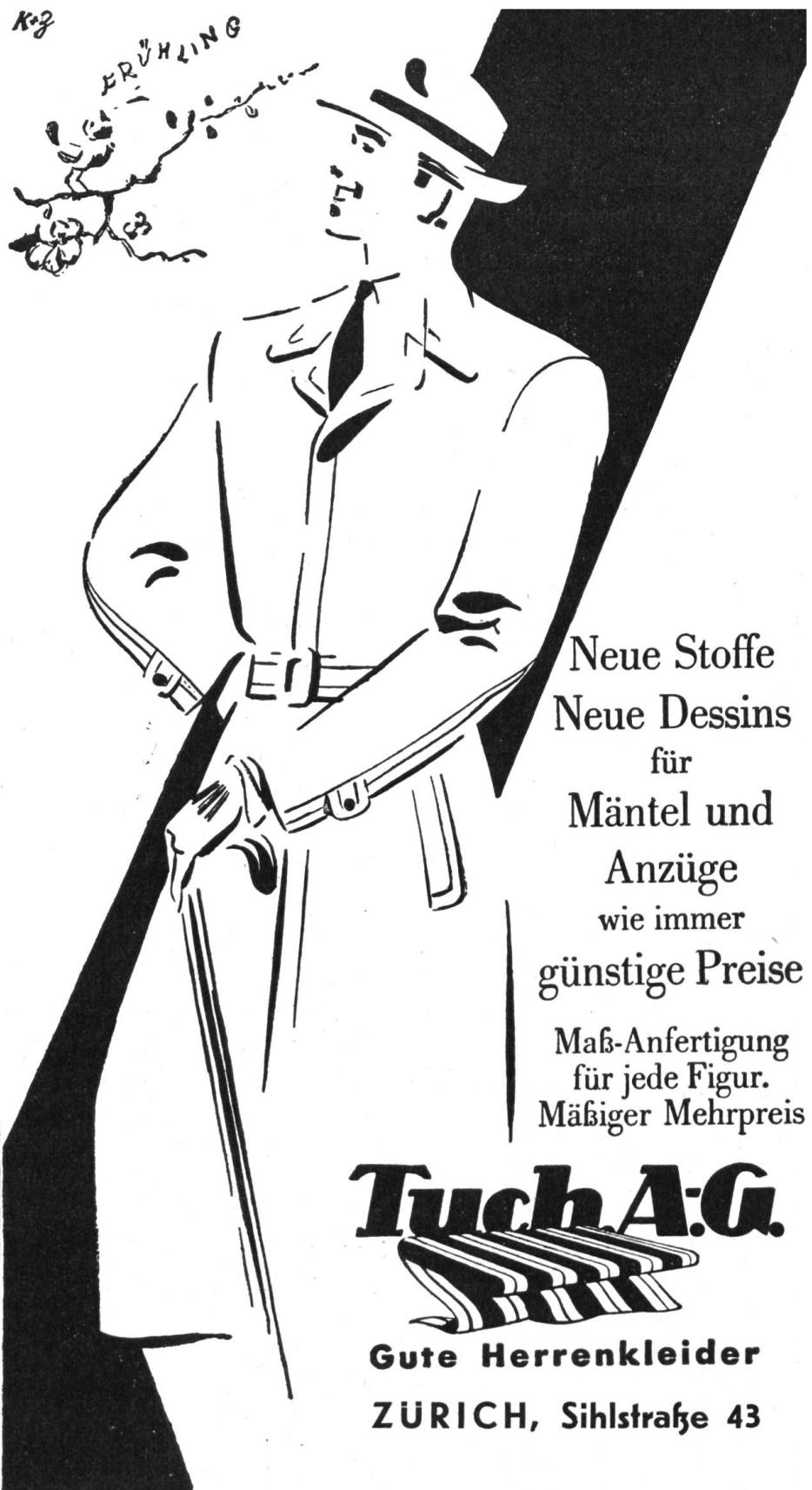
CHARLES TSCHOPP

In einem reizenden Geschenkband.

3. Auflage Fr. 4.80

Wir halten es für wahrscheinlich, daß diese Aphorismen  
in die Weltliteratur eingehen werden.

S C H W E I Z E R - S P I E G E L - V E R L A G · Z Ü R I C H 1



Arbon, Basel, Chur, Frauenfeld, St. Gallen, Glarus, Herisau, Luzern,  
Olten, Romanshorn, Schaffhausen, Stans, Winterthur, Wohlen, Zug.  
Depots in Bern, Biel, La Chaux-de-Fonds, Interlaken, Thun.